

II

(Besluiten waarvan de publikatie niet voorwaarde is voor de toepassing)

COMMISSIE

BESLUIT VAN DE COMMISSIE

van 30 april 1985

inzake de richtsnoeren voor het beheer van het Europees Sociaal Fonds gedurende de jaren 1986-1988

(85/261/EEG)

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Economische Gemeenschap,

Gelet op Besluit 83/516/EEG van de Raad van 17 oktober 1983 betreffende de taken van het Europees Sociaal Fonds (¹), inzonderheid op artikel 6,

HEEFT DE VOLGENDE RICHTSNOEREN GOEDGEKEURD:

1. **Algemeen**
 - 1.1. De bijstand van het Fonds wordt geconcentreerd op acties tot bevordering van de werkgelegenheid in :
 - 1.1.1. de regio's met absolute prioriteit zoals vermeld in Besluit 83/516/EEG van de Raad, namelijk Griekenland, de Franse overzeese departementen, Ierland, de Mezzogiorno en Noord-Ierland ;
 - 1.1.2. zones waar een industriële en sectoriële herstructurering plaatsvindt, bestaande uit gebieden waarvoor uit het quotavrije gedeelte van het Europees Regionaal Ontwikkelingsfonds steun wordt verleend dan wel waarvoor de Commissie dergelijke steun heeft voorgesteld of waarvoor op grond van artikel 56 van het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap voor Kolen en Staal steun wordt verleend (zie bijlage) ;
 - 1.1.3. zones met grote langdurige werkloosheid, bepaald aan de hand van de werkloosheidspercentages en het bruto intern produkt (zie bijlage).
 - 1.2. Prioritaire acties die beperkt zijn tot de regio's met absolute prioriteit, zijn gemerkt met de letters „AR”. Die welke beperkt zijn tot die regio's en tot de in de bijlage vermelde gebieden, zijn gemerkt met „R”. Prioritaire acties zonder regionale beperking zijn gemerkt met „N”.
 - 1.3. Als langdurig werkloos worden beschouwd personen die langer dan twaalf maanden werkloos zijn.
 - 1.4. Prioriteit wordt gegeven aan acties voor beroepsopleiding die :
 - 1.4.1. de opgeleide personen de vaardigheden bijbrengen die voor een of meer specifieke soorten betrekkingen nodig zijn ;

(¹) PB nr. L 289 van 22. 10. 1983, blz. 38.

- 1.4.2. ten minste 200 uur duren, buiten iedere eventuele voorbereidende opleiding die in de actie kan zijn opgenomen ;
- 1.4.3. 40 uur opleiding in enig verband met nieuwe technologieën omvatten ; bij de berekening van de minimumduur van de opleiding worden deze 40 uur meegeteld. Deze voorwaarde geldt niet voor acties ten behoeve van mentaal gehandicapten ;
- 1.4.4. bij acties tot bevordering van de werkgelegenheid in Griekenland wordt de in punt 1.4.2 genoemde minimumduur verkort tot 100 uur en is de in punt 1.4.3 genoemde voorwaarde in verband met de opleiding voor nieuwe technologieën niet van toepassing.
- 1.5. Aan theoretisch onderricht dat deel uitmaakt van een leerlingopleiding zal alleen prioriteit worden toegekend in de regio's met absolute prioriteit of wanneer dat onderricht, in andere gebieden, bestemd is voor gehandicapten of gezinsleden van migranten.
- 1.6. Geen prioriteit zal worden toegekend voor bijdragen in de salariskosten van overheidspersoneelsleden die worden opgeleid om werkzaam te zijn als opleider, deskundige op het gebied van beroepskeuzevoorlichting of arbeidsbemiddeling of ontwikkelingsconsulent.
- 1.7. De aanvragen zullen per begrotingspost worden goedgekeurd. Indien de beschikbare middelen niet voldoende zijn voor alle prioritaire acties, zal een lineaire reductie worden toegepast, berekend als een percentage van het bedrag van de resterende aanvragen van iedere Lid-Staat. Hetzelfde systeem wordt toegepast, indien niet alle niet-prioritaire acties kunnen worden goedgekeurd. Bij de toepassing van de reductie zal voorkeur worden gegeven aan :
 - 1.7.1. acties die deel uitmaken van een geïntegreerd programma waarvoor uit twee of meer financieringsinstrumenten van de Gemeenschap bijstand wordt verleend, in het bijzonder Mediterraan geïntegreerde programma's (N) ;
 - 1.7.2. acties inzake beroepsopleiding die rechtstreeks leiden tot specifieke betrekkingen in ondernemingen met minder dan 500 werknemers en die verband houden met de toepassing van nieuwe technologieën waarvan sprake is in Gemeenschapsprogramma's voor onderzoek en ontwikkeling (N) ;
 - 1.7.3. acties waarvan de tenuitvoerlegging in bijzondere mate van de bijstand van het Fonds afhankelijk is (N).
- 1.8. Beschikkingen omtrent bijstandsaanvragen zullen niet in strijd mogen zijn met het beleid van de Gemeenschap ; zij zullen rekening houden met de overeenstemming met de Gemeenschapsregels.
2. **Prioritaire acties voor jongeren onder 25 jaar**
 - 2.1. Beroepsopleiding voor personen onder 18 jaar met een duur van ten minste 800 uur, inclusief werkervaring gedurende ten minste 200 maar niet meer dan 400 uur, die wezenlijke uitzichten op werk biedt (R) ; voor acties tot bevordering van de werkgelegenheid in Griekenland is de minimumduur voor de werkervaring 100 uur.
 - 2.2. Beroepsopleiding voor personen wier kwalificaties in de praktijk ontoereikend of ongeschikt zijn gebleken, ter voorbereiding op geschoold werk waarbij gebruik van nieuwe technologieën nodig is (N) of in beroepen die wezenlijke uitzichten op werk bieden (AR).
 - 2.3. Tewerkstelling voor onbepaalde tijd op additionele arbeidsplaatsen (R) of voor ten minste zes maanden op additionele arbeidsplaatsen die voorzien in een collectieve behoefte (AR).
3. **Prioritaire acties voor personen boven 25 jaar**
 - 3.1. Beroepsopleiding voor langdurig werklozen, afgestemd op hun speciale behoeften en met inbegrip van motivatie en begeleiding (R).

- 3.2. Beroepsopleiding voor personeel van ondernemingen met minder dan 500 werknemers dat moet worden herschoold met het oog op de invoering van nieuwe technologie of de verbetering van beheerstechnieken (R); bij afwijking van punt 1.4.2 is een minimumduur van 100 uur vereist.
- 3.3. Tewerkstelling van langdurig werklozen voor onbepaalde tijd op additionele arbeidsplaatsen of voor ten minste zes maanden op additionele arbeidsplaatsen die voorzien in een collectieve behoefte (AR).
- 4. **Prioritaire acties waarvoor geen leeftijds grens geldt**
- 4.1. Acties die deel uitmaken van een geïntegreerd programma waarvoor uit twee of meer financieringsinstrumenten van de Gemeenschap bijstand verleend wordt (N).
- 4.2. Acties die gezamenlijk ondernomen worden door instanties of organisaties in twee of meer Lid-Statens (N).
- 4.3. Beroepsopleiding in verband met acties tot herstructurering van ondernemingen wegens technologische modernisering of wezenlijke veranderingen van de vraag in de desbetreffende sector; de herstructurering moet een aanzienlijke uitwerking hebben op het aantal werknemers en de vereiste vaardigheden. De opleiding kan zowel betrekking hebben op werknemers die voor verdere tewerkstelling in de onderneming worden omgeschoold als op werknemers die werkloos worden en een andere arbeidsplaats nodig hebben (R). Buiten de prioritaire regio's zal prioriteit worden toegekend wanneer de herstructurering een uitzonderlijke omvang vertoont en plaatsvindt in een gebied met bijzonder grote werkloosheid dan wel waar de overheid uitzonderlijke maatregelen heeft genomen tot bevordering van beroepsopleiding of schepping van arbeidsplaatsen (N).
- 4.4. Acties inzake beroepsopleiding die rechtstreeks leiden tot specifieke betrekkingen in ondernemingen met minder dan 500 werknemers en die verband houden met de toepassing van nieuwe technologieën waarvan sprake is in Gemeenschapsprogramma's voor onderzoek en ontwikkeling (N).
- 4.5. Tewerkstelling op additionele voltijdse of deeltijdse arbeidsplaatsen in verband met een reorganisatie of herverdeling van de arbeid, overeengekomen tussen de sociale partners (N).
- 4.6. Beroepsopleiding of tewerkstelling op additionele arbeidsplaatsen ten gevolge van werkgelegenheidscheppende initiatieven van plaatselijke groepen, eventueel met ondersteuning van plaatselijke of regionale autoriteiten en in het kader van een plaatselijke expansie van de werkgelegenheidsmogelijkheden (R).
- 4.7. Beroepsopleiding of tewerkstelling op additionele arbeidsplaatsen voor vrouwen in beroepen waar zij ondervertegenwoordigd zijn (N).
- 4.8. Acties voor migranten en hun gezinsleden :
 - 4.8.1. om hun integratie in het gastland te bevorderen door beroepsopleiding gecombineerd met taalonderwijs (N);
 - 4.8.2. om hun kennis van hun moedertaal te behouden en te voorzien in beroepsopleiding, zo nodig gecombineerd met taalkundig ophaalonderwijs, indien zij weer in hun land van herkomst wensen te gaan werken. Deze bepalingen gelden alleen voor staatsburgers van de Lid-Statens (N).
- 4.9. Acties voor gehandicapten die op de open arbeidsmarkt kunnen werken (R); beroepsopleiding voor gehandicapten, gecombineerd met wezenlijke aanpassing van arbeidsplaatsen (N).

- 4.10. Beroepsopleiding gedurende ten minste 400 uur voor personen met een beroepservaring van ten minste drie jaar die werkzaam zullen zijn als opleiders, deskundigen op het gebied van beroepskeuzevoorlichting of arbeidsbemiddeling, of ontwikkelingsconsultant (voor de bevordering van plaatselijke initiatieven) :
 - 4.10.1. in regio's met absolute prioriteit (AR) ;
 - 4.10.2. elders tot bevordering van de tewerkstelling en integratie van migranten, de tewerkstelling van vrouwen of de tewerkstelling van gehandicapten (N).

5. **Prioriteiten voor specifieke acties met een vernieuwend karakter**

Acties met een vernieuwend karakter voor niet meer dan 100 personen, die een potentiële basis vormen voor toekomstige steunverlening uit het Fonds. Deze acties moeten nieuwe benaderingen inzake inhoud, methoden of organisatie van voor steun uit het Fonds in aanmerking komende acties toetsen (N). De beperking tot 100 personen is niet van toepassing op acties die deel uitmaken van Mediterrane geïntegreerde programma's.

Gedaan te Brussel, 30 april 1985.

Voor de Commissie

Peter SUTHERLAND

Lid van de Commissie

BIJLAGE

Lijst van de gebieden met een hoge en langdurige werkloosheid en/of waar een industriële en sectoriële herstructurering plaatsvindt**BELGIQUE/BELGIË**

Provinces / Provincies: Antwerpen, Brabant, Hainaut, Liège, Limburg, Luxembourg, Namur, Oost-Vlaanderen.

DANMARK

Amtskommunerne: Bornholm, Frederiksborg, Fyns, Nordjylland, Storstrøm, Vestsjælland ;

Kommunerne: Thyborøn-Harboøre, Thyholm, Lemvig, Ulfborg-Vemb, Ringkøbing, Holmsland, Skjern, Egvad (Ringkøbing Amtskommune); Hanstholm, Thisted, Sydthy, Morsø, Sallungsund, Sundsøre (Viborg Amtskommune); Gundsø, Roskilde, Lejre, Bramsnæs (Roskilde Amtskommune).

DEUTSCHLAND

Länder: Berlin, Saarland ;

Kreise: Cloppenburg, Gelsenkirchen, Herne (Stadt), Leer, Lüchow-Dannenberg, Osterholz ;

Arbeitsmarktregionen: Aachen, Ahaus, Amberg, Bochum, Braunschweig-Salzgitter, Bremen, Bremerhaven, Essen-Mülheim, Dortmund-Lüdinghausen, Duisburg-Oberhausen, Fulda, Hagen, Lübeck-Ostholstein, Osnabrück, Recklinghausen, Schwandorf, Siegen, Steinfurt, Wesel-Moers ;

Gebietsteile der Arbeitsmarktregion Bayreuth, die im Rahmen der Gemeinschaftsaufgabe „Verbesserung der regionalen Wirtschaftsstruktur“ Fördergebiete sind, Gebietsteile von Rheinland-Pfalz, die an das Saarland angrenzen ⁽¹⁾.

FRANCE

Départements: Aisne, Allier, Alpes-Maritimes, Ardèche, Ardennes, Ariège, Aude, Aveyron, Bouches-du-Rhône, Calvados, Cantal, Charente, Charente-Maritime, Corrèze, Corse-du-Sud, Haute-Corse, Côtes-du-Nord, Creuse, Dordogne, Eure, Finistère, Gard, Haute-Garonne, Gironde, Hérault, Indre-et-Loire, Landes, Loire, Haute-Loire, Loire-Atlantique, Lot, Lot-et-Garonne, Lozère, Maine-et-Loire, Manche, Meurthe-et-Moselle, Meuse, Morbihan, Moselle, Nièvre, Nord, Pas-de-Calais, Puy-de-Dôme, Pyrénées-Atlantiques, Hautes-Pyrénées, Pyrénées-Orientales, Haute-Saône, Saône-et-Loire, Sarthe, Seine-Maritime, Deux-Sèvres, Somme, Tarn, Tarn-et-Garonne, Var, Vaucluse, Vendée, Vienne, Haute-Vienne, Vosges, Yonne, Territoire de Belfort ;

arrondissement d'Albertville dans la Savoie ;

zones aidées limitrophes au département des Vosges dans le Bas-Rhin et le Haut-Rhin ⁽²⁾.

ITALIA

Province: Alessandria, Ancona, Arezzo, Ascoli Piceno, Bologna, Brescia, Ferrara, Firenze, Forlì, Genova, Gorizia, Grosseto, Imperia, La Spezia, Livorno, Lucca, Massa-Carrara, Milano, Modena, Novara, Padova, Parma, Pavia, Perugia, Pesaro e Urbino, Piacenza, Pisa, Pordenone, Ravenna, Reggio nell'Emilia, Rieti, Roma, Rovigo, Savona, Siena, Terni, Torino, Trento, Treviso, Trieste, Udine, Valle d'Aosta, Venezia, Vercelli, Verona, Viterbo ;

Zone assistite nelle province di Como ⁽³⁾ e Pistoia ⁽³⁾.

⁽¹⁾ Dreizehnter Rahmenplan der Gemeinschaftsaufgabe „Verbesserung der regionalen Wirtschaftsstruktur“, Deutscher Bundestag, Drucksache 10/1279 vom 11. 4. 1984, S. 150.

⁽²⁾ Décret 82/379 du 6 mai 1982 relatif à la prime d'aménagement du territoire, Journal officiel de la République française du 7 mai 1982, p. 1294.

⁽³⁾ Comitato interministeriale per il coordinamento della politica industriale, deliberazione del 27 marzo 1980 (Gazzetta ufficiale della Repubblica italiana n. 104 del 16. 4. 1980, pag. 3386 e 3390).

LUXEMBOURG

NEDERLAND

Gebieden vastgesteld door de Commissie voor de Regionale Ontwikkelingsprogrammering: Achterhoek, agglomeratie 's-Gravenhage, agglomeratie Haarlem, Alkmaar en omgeving, Arnhem/Nijmegen, Delfzijl en omgeving, Groot-Amsterdam, Groot-Rijnmond, IJmond, Kop van Noord-Holland, Midden-Limburg, Midden-Noord-Brabant, Noord-Drenthe, Noord-Friesland, Noord-Limburg, Noord-Overijssel, Noordoost-Noord-Brabant, Oost-Groningen, overig Groningen, Twente, Utrecht, West-Noord-Brabant, Zuidelijke IJsselmeerpolders, Zaanstreek, Zuid-Limburg, Zuidoost-Drenthe, Zuidoost-Friesland, Zuidoost-Noord-Brabant, Zuidwest-Drenthe, Zuidwest-Friesland, Zuidwest-Gelderland, Zuidwest-Overijssel.

UNITED KINGDOM

Counties / local authority areas: Central, Cheshire, Cleveland, Clwyd, Cornwall, Derbyshire, Dumfries and Galloway, Durham, Dyfed, Fife, Greater Manchester, Gwent, Gwynedd, Hereford and Worcester, Highlands, Humberside, Isle of Wight, Lancashire, Lincolnshire, Lothian, Merseyside, Mid Glamorgan, Northumberland, Nottinghamshire, Salop, South Glamorgan, South Yorkshire, Staffordshire, Strathclyde, Tayside, Tyne and Wear, West Glamorgan, West Midlands, West Yorkshire;

Travel-to-work-areas: Workington (Cumbria), Coalville (Leicestershire), Corby (Northamptonshire).
